



À L'INTENTION DE : Tous les coordinateurs des déclarations statistiques
Tous les coordinateurs de la correction des erreurs

DATE: 28 juin 2002

BULLETIN N°: DQ – 2002-04

Fichier de renseignements de production automobile (FRPA)

Mise en oeuvre du contrôle C62

Pour faire suite au bulletin DQ – 2002-02, le nouveau contrôle de cohérence, C62, sera mis en oeuvre à compter du 2 juillet 2002. Ce nouveau contrôle ne résultera pas en la création de nouvelles erreurs mais remplacera quelques-unes des erreurs du C61. Ce faisant, ou bien il expliquera mieux pourquoi il y a erreur ou bien, dans certains cas, il réduira le nombre d'erreurs qui demandent correction.

Le C62 identifiera les erreurs qui se produiront lorsque le NIV est soumis aux contrôles de l'algorithme et de la validité mais ne se trouve pas dans le fichier VINLINK. La plupart de ces NIV sont invalides mais, afin d'assurer une exactitude absolue, nous ferons enquête sur chacun et enverrons les résultats au coordinateur de la correction des erreurs par courriel. Dans la plupart des cas, ces opérations seront faites dans les deux jours ouvrables. Si le NIV est valide, le fichier VINLINK sera mis à jour et le C62 sera retiré du fichier d'erreurs. Autrement, le NIV devra être corrigé. Le courriel fournira des détails au sujet du ou des NIV et des zones clés aux fins d'identification des registres de la compagnie. Veuillez voir ci-dessous les spécimens de courriel qui résument les trois scénarios possibles.

Les sociétés doivent s'interdire de corriger le NIV sous enquête tant que celle-ci n'est pas complète et que le courriel n'a pas été reçu. Cela s'applique particulièrement aux sociétés qui utilisent encore des « feuilles vertes ». Dans le cas des sociétés qui font usage de la Correction d'erreurs par électronique (CEE), le bouton « Submit » sera désactivé relativement à ces opérations sous enquête. Il sera réactivé une fois l'enquête terminée.

Pour ce qui est des utilisateurs de la CEE, d'autres erreurs dans le même enregistrement avec l'erreur C62 pourront être corrigées avant la réception du courriel en changeant le statut de l'opération à « Travail en cours ». Peu importe le résultat de l'enquête, cette opération doit être présentée. Si le NIV est exact, présentez-le simplement de nouveau. S'il est invalide, corrigez le NIV et présentez-le de nouveau.

Vu que la plupart des erreurs C62 proviennent de NIV inexacts, le recours au décodeur VINLINK est hautement recommandé afin d'avoir les bons chiffres du NIV dès la première fois. Vous y gagnerez en temps et argent. (.../2)

Messages par courriel (3 scénarios possibles):

1. NIV valides :

« Notre enquête nous dit que le ou les NIV suivants sont exacts quant à la société déclarante XXX et la base de données VINLINK sera mise à jour.

Le NIV sera signalé par un drapeau comme étant corrigé et l'opération sera retirée du fichier d'erreurs. »

La société déclarante n'a aucune autre mesure à prendre.

2. NIV valides sur opérations avec autres erreurs :

« Notre enquête nous dit que le ou les NIV suivants sont exacts quant à la société déclarante XXX et la base de données VINLINK sera mise à jour.

Le NIV sera signalé par un drapeau comme étant corrigé mais l'opération contient d'autres erreurs.

Veillez apporter les corrections nécessaires à la CEE ou à la feuille verte. »

3. NIV invalides :

« Notre enquête montre que le ou les NIV suivants sont invalides quant à la société déclarante XXX.

Veillez trouver le NIV exact, mettre votre système à jour et procéder à la correction nécessaire à la CEE ou à la feuille verte. »

NIV=AAAAAAAAAAAAAAAAAAAA

ID du contrat = AAAAAA

Touche des erreurs = AAAAAAAAAA

Veillez adresser toutes questions au sujet du contrôle C62 à l'une des personnes-ressources dont le nom figure ci-dessous, au (416) 445-5912.



Gary Kapac
Vice-président
Gestion de la qualité des données

Personnes-ressources

Amin Panjwani, Directeur adjoint intérimaire, Poste 239, apanjwani@ibc.ca

Alan Liu, Analyste principal de la qualité des données, Poste 106, aliu@ibc.ca

Gail Bedeau (AQD)
Poste 407
gbedeau@ibc.ca

Gina Chong (AQD)
Poste 218
gchong@ibc.ca

Khatai Lim (AQD)
Poste 297
klim@ibc.ca

Lynn Picard (AQD)
Poste 113
lpicard@ibc.ca